Porównanie tłumaczeń I Samuela 4:18

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | A gdy wspomniał o skrzyni Bożej, Heli spadł z krzesła na wznak obok bramy, złamał kark\* i umarł, był to bowiem człowiek stary i ociężały, a sądził on Izraela przez czterdzieści lat.[[1]](#footnote-2)1) |

1. 1) kark, מַפְרֶקֶת (mafreqet). [↑](#footnote-ref-2)